

INHALTSVERZEICHNIS

| | |
|---|-----|
| Einleitung | 9 |
| I. Grundsätzliches | 17 |
| II. Überblick über Vorkommen und Funktion der <i>EF</i> außerhalb des Altenglischen | 59 |
| III. Beschreibung des Vorkommens der <i>EF</i> im Altenglischen | 83 |
| A. Poesie | 84 |
| Zusammenfassung | 91 |
| B. Prosa | 93 |
| 1. Die <i>EF</i> in der vom Lateinischen weniger beeinflussten altenglischen Prosa | 93 |
| Die Gesetze | 93 |
| Urkunden | 98 |
| Alfreds meditative Prosa | 99 |
| Allgemeines | 99 |
| Boethius | 101 |
| Soliloquien | 104 |
| Beschreibende Prosa | 107 |
| Orosius | 107 |
| Die Angelsächsische Chronik | 133 |
| Zusammenfassung | 136 |
| 2. Die vom Lateinischen abhängigere altenglische Prosa | 137 |
| Allgemeines | 137 |
| Glossen | 139 |
| Lindisfarne Evangelien | 146 |
| Psalmenübersetzungen | 149 |
| Wörtliche Prosaübersetzungen Alfreds | 152 |
| Allgemeines | 152 |
| Cura Pastoralis | 152 |
| Historia Ecclesiastica | 162 |

| | |
|---|-----|
| Die Schriften des Abtes Ælfric, die Blickling- und Wulfstanhomilien . . . | 189 |
| Zusammenfassung | 205 |
| IV. Die Funktionen der <i>EF</i> im Altenglischen | 208 |
| Allgemeines | 208 |
| Auffassungen zur Funktion der <i>EF</i> im modernen Englisch | 208 |
| Der Aspekt im Neuenglischen | 213 |
| Bisher vertretene Ansichten zur Funktion der <i>EF</i> im Altenglischen | 233 |
| Der Aspekt im Altenglischen | 238 |
| Die altenglische <i>EF</i> in stilistischer Funktion | 259 |
| Allgemeines | 259 |
| Die altenglische <i>EF</i> im Dienste der Hintergrundzeichnung | 260 |
| Deskriptive Funktion | 262 |
| Die charakterisierende Funktion der <i>EF</i> | 265 |
| Zusammenfassung | 266 |
| V. Zur Entstehung der <i>EF</i> im Altenglischen | 268 |
| Das prädikative Adjektiv | 274 |
| Das appositive Partizip | 279 |
| <i>EF</i> -ähnliche periphrastische Fügungen | 282 |
| Der Typus 'beon (wesan) + nomen agentis' | 283 |
| Zusammenfassung | 299 |
| Ergebnisse | 301 |
| Literaturverzeichnis | 305 |
| Anhang | 327 |
| Abkürzungen | 380 |
| Personenverzeichnis | 381 |
| Zusammenfassungen | 389 |
| Englisch | 389 |
| Französisch | 392 |
| Russisch | 396 |